

National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters Ottawa, Ontario K1A 0K2 Quartier général de la Défense nationale Ottawa (Ontario) K1A 0K2

REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving – PWGSC / Réception des soumissions - TPSGC 11 Laurier St. / 11 rue Laurier Place du Portage, Phase III Core 0B2 / Noyau 0B2 Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax/Numéro de télécopieur : (819) 997-9776

Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods and services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indique(s).

Solicitation Closes - L'invitation prend fin

At – à: 2:00 PM EDT –

Eastern Daylight Time - Heure avancé de l'Est

On - le: September 4, 2018 - le 4 septembre, 2018

Title/Titre

Water and Fuel Pod Spare Parts

Solicitation No - Nº de l'invitation

W8486-195362/A/SV Amendment 001

Date of Amendment - Date de Modification

August 29, 2018 - 29 aout, 2018

Address Enquiries to - Adresser toutes questions à

National Defence Headquarters 101 Colonel By Dr Ottawa, Ontario K1A 0K2

Attn: DLP 4-3-2-1

Telephone No. - Nº de téléphone

819-939-6602

Destination

Specified Herein Précisé dans les présentes

Instructions:

Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Delivery Require		Delivery Offered –
Livraison exigée	9	Livraison proposée
See H	erein	
Vendor Name and Address –		
Raison sociale et adresse du fournisseur		
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) – Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie)		
Name / Nom		
Title / Titre		
Signature		
Date		

Modification 001

Cette modification est effectuée afin de modifier la Demande de proposition.

Supprimer détails de l'article # 9. No de pièce demandé:

L100V

Inserer détails de l'article # 9. No de pièce demandé:

GHL48V6CA1T1AA

Information pour Détails de l'article # 9:

Engine

Model GHL48V6CA1T1AA
Type 4 Stroke, Vertical Cylinder, Air cooled, Diesel
Voltage 12 vdc
Oil Capacity 0.8 I
Exhaust discharged through cabinet wall

Supprimer détails de l'article # 22. No de pièce demandé:

OC 95

Inserer détails de l'article # 22. No de pièce demandé:

OC-95-eE2(-X)-L

Information pour détails de l'article # 22:

Engine

Model Kubota OC-95-eE2(-X)-L
Type oil cooled 4 cycle Diesel
Voltage 12 vdc
Oil Capacity 1.3 I
Exhaust discharged through cabinet wall
Charge System 12v, 48 W
Cooling Louvered vent port and ducting to engine fan

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉS.